

DODATOK Č. 2

ku zmluve o výpožičke

č. : 102-23-12-4

uzavretej podľa §663 Zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

medzi

Požičiavateľ :

Obec Dunajská Lužná

so sídlom Jánošíkovská 466/7, 900 42 Dunajská Lužná

v zastúpení Ernest Németh, starosta obce

IČO: 00 400 009

DIČ: 2020663755

(ďalej len „**Požičiavateľ**“)

a

Vypožičiavateľ:

**KONGREGÁCIA SESTIER DOMINIKÁNOK
BLAHOSLAVNEJ IMELDY**

so sídlom: Ul. Parková 27, 821 05 Bratislava

IČO: 00 587 414

DIČ: 2020752822

v zastúpení: ThDr. sr. M. Karola Mária Dravecká OP,

generálna predstavená

(ďalej len „**Vypožičiavateľ**“)

(ďalej spolu aj ako „**Zmluvné strany**“)

VZHLADOM K TOMU ŽE:

- A. Zmluvné strany uzavreli dňa 30.05.2023 Zmluvu o výpožičke, ku ktorej uzatvorili dňa 09.08.2023 Dodatok č. 1 (ďalej len „Zmluva“).
- B. Vznikla potreba odstrániť zrejmú nesprávnosť v texte predmetu Zmluvy, nakoľko jeden z vypožičaných pozemkov leží v kat. území Nové Košariská, nie v kat. území Jánošíková, čo vyplýva aj z uznesenia obecného zastupiteľstva č. 2022/03-13 zo dňa 29.03.2022, ktorým došlo k schváleniu prenechania pozemkov obce do užívania vypožičiavateľa, a ktoré je prílohou tohto dodatku.
- C. V súlade s článkom V, bodom 3, záverečných ustanovení Zmluvy, dohodli sa Zmluvné strany na uzatvorení dodatku č.2 k Zmluve (ďalej len „Dodatok“).

V NASLEDOVNOM ZNENÍ:

Článok I

Predmet Dodatku

1) Zmluvné strany sa dohodli na zmene článku I „Predmet zmluvy“, bodu 1, a to tak, že do pôvodného textu sa vkladá text „katastrálne územie Nové Košariská“ a teda tento bod znie:
Na základe tejto zmluvy požičiavateľ prenecháva vypožičiavateľovi do bezplatného dočasného užívania pozemky :

- reg. „C“ parc. č. 86/3 o výmere 560 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, LV 740,

- reg. „C“ parc. č. 1150/9 o výmere 1610 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, LV 740
- reg. „C“ parc. č. 1152/1 o výmere 277 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, LV 740

katastrálne územie Jánošíková

- reg. „C“ parc. č. 213/2 o výmere 2014 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, LV 740

katastrálne územie Nové Košariská

obec Dunajská Lužná, okres Senec, v rozsahu (ich časti) nevyhnutne potrebnej pre realizáciu stavebných úprav predpokladaných projektom Cirkevnej základnej školy podľa predloženej PD časť dopravná infraštruktúra, SO 200 a SO 202, vypracovanej spoločnosťou M PRO s.r.o., Kadnárova 23, 831 52 Bratislava, apríla 2022 (ďalej len „predmet výpožičky“) za podmienok určených touto zmluvou.

2) Ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú zachované.

Článok II

Záverečné ustanovenia

- 1) Tento Dodatok nadobúda platnosť podpisom oboma Zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po jeho zverejnení.
- 2) Tento dodatok má jednu prílohu: výpis z uznesenia obecného zastupiteľstva č. 2022/03-13 zo dňa 29.03.2022.
- 3) Tento Dodatok je vyhotovený v (2) dvoch vyhotoveniach, pričom každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
- 4) Zmluvné strany potvrdzujú, že ustanoveniam Dodatku porozumeli, tieto vyjadrujú ich vážnu a slobodnú vôľu a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť. Na znak súhlasu s obsahom, Zmluvné strany tento Dodatok podpisujú.

V Dunajskej Lužnej, dňa: 06.12.2023

Požičiavateľ:

Obec Dunajská Lužná
Ernest Németh, starosta obce

Vypožičiavateľ:

ThDr. sr. M. Karola Mária Dravecká OP,
generálna predstavená